



PROVINCE DU QUÉBEC  
CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-  
CARIGNAN

PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE, DES MEMBRES DU  
CONSEIL INTERMUNICIPAL DE TRANSPORT CHAMBLY-RICHELIEU-  
CARIGNAN, TENUE LE JEUDI 18 MARS 2010 À 19H00 À L'HÔTEL DE VILLE  
DE CHAMBLY.

**Sont présents :**

Monsieur Serge Gélinas, président, Ville de Chambly  
Monsieur Donald Pelchat, vice-président, Ville de Richelieu  
Madame Louise Lavigne, administratrice, Ville de Carignan  
Monsieur Steeves Demers, administrateur, Ville de Chambly  
Monsieur Jacques Ladouceur, administrateur, Ville de Richelieu  
Monsieur Patrick Marques, administrateur, Ville de Carignan

**Sont également présents :**

Madame Louise Boucher, secrétaire-trésorière  
Madame Murielle Allatt, secrétaire-trésorière adjointe  
Monsieur David Viannay, Société Gestrans  
Madame Julie Larivière, Société Gestrans  
Madame Josie Gagnon, Société Gestrans

---

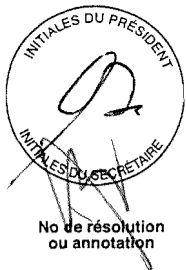
***Le quorum étant constaté, la réunion du Conseil Intermunicipal de  
Transport Chambly-Richelieu-Carignan est déclarée régulière et constituée.***

---

Monsieur Serge Gélinas agit en qualité de président.  
Madame Louise Boucher agit en qualité de secrétaire-trésorière.

L'assemblée a pour but :

1. Les résolutions et/ou règlements concernant :
  - 1.1 Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée régulière du 18 mars 2010;
  - 1.2 Adoption du procès-verbal de l'assemblée régulière du 18 février 2010;
  - 1.3 Adoption des comptes à payer du mois de février 2010;
  - 1.4 Résolution concernant l'adoption du Règlement 01-2010 – Déplacement d'un arrêt;
  - 1.5 Résolution concernant l'adoption du Règlement 02-2010 – Ajout arrêt Anne-Le Seigneur/Fréchette pour les circuits 100 (Express);
  - 1.6 Résolution concernant une banque d'heures pour support du site Internet de Géomap Gis America;
  - 1.7 Résolution concernant le renouvellement de la procuration pour l'accès au dossier du CIT CRC au Ministère du Revenu du Québec et à l'Agence du Revenu du Canada.
  - 1.8 Résolution concernant l'horaire des congés de Pâques;
  - 1.9 Résolution concernant la quote-part finale 2009;
  - 1.10 Résolution concernant une lettre d'appui à l'AMT pour leur projet d'afficheurs dynamiques au TCV-TLO.
2. Bienvenue aux usagers
3. Suivi de la réunion du 18 février 2010
  - 3.1 Attestation d'assurance de Société Gestrans.
4. La situation financière préliminaire au 28 février 2010.
  - 4.1 Présentation des états financiers au 31 décembre 2009.
5. Le rapport sur les opérations
  - 5.1 Campagne publicitaire – Recyclez votre bazou.
  - 5.2 Dossier du contrat de taxi;



6. Correspondance

Correspondance reçue :

- 6.1 Ministère des Transports – 2010-02-04 / réf. : Confirmation des subventions versées en 2009;
- 6.2 Comité consultatif de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale – 2010-02-08 / réf. : Nouvelle publication;
- 6.3 Ville de Chambly – 2010-02-09 / réf. : Transmission de résolution;
- 6.4 Ministère des Transports – 2010-02-11 / réf. : Entente Intermunicipale du CIT Chambly-Richelieu-Carignan;
- 6.5 Raymond Chabot Grant Thornton – 2010-02-15 / réf. : Entente pour la vérification des états financiers au 31 décembre 2009;
- 6.6 Agence métropolitaine de transport – 2010-02-16 / réf. : Mandat des gestionnaires délégués de l'AMT – Rappel;
- 6.7 Association des CIT – 2010-03-02 / réf. : Confirmation du solde 2009 à payer concernant le contrat de Dessau pour le dossier carte à puce;

Correspondance envoyée :

- 6.8 Association des CIT – 2010-02-22 / réf. : Confirmation du solde 2009 à payer concernant le contrat de Dessau pour le dossier carte à puce;
- 6.9 Ministère des Transports – 2010-02-23 / réf. : Déploiement d'un système d'aide à l'exploitation et d'information aux voyageurs;
- 6.10 Ministère des Transports – 2010-03-08 / réf. : Demande de paiement concernant l'installation des abribus du CIT CRC.

7. Ajouts à l'ordre du jour :

- 7.1 .....
- 7.2 .....
- 7.3 .....

8. Varia :

- 8.1 .....
- 8.2 .....
- 8.3 .....

9. Lieu et date de la prochaine assemblée régulière

10. Levée de l'assemblée.

**1.1 2010-032 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 18 MARS 2010**

Il est proposé par : Monsieur Donald Pelchat  
Appuyé par : Madame Louise Lavigne  
Et résolu à : L'unanimité

D'adopter l'ordre du jour de l'assemblée régulière du 18 mars 2010, avec les retraits suivants :

- 5.1 Campagne publicitaire – Recyclez votre bazou.

D'adopter l'ordre du jour de l'assemblée régulière du 18 mars 2010, avec les ajouts suivants :

- 6.11 AMT – 2010-03-10 / réf. : Bris de véhicules au TCV;
- 6.12 AMT – 2010-03-15 / réf. : Envoi de résolution concernant l'ajout de panneau d'arrêt aux arrêts situés sur les axes métropolitains;
- 7.1 Autorisation de signature de la convention de confidentialité concernant le dossier carte OPUS;
- 8.1 Plainte concernant le TCV et la carte OPUS;
- 8.2 Dépôt – Affichage métro Longueuil;
- 8.3 Dépôt – Demandes de services;
- 8.4 Jour de la terre.

**ADOPTÉE**



No de résolution  
ou annotation

## 1.2 2010-033 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 18 FÉVRIER 2010

Il est proposé par : Monsieur Jacques Ladouceur  
Appuyé par : Madame Louise Lavigne  
Et résolu à : L'unanimité

D'adopter le procès-verbal de l'assemblée régulière du 18 février 2010, tel que présenté.

**ADOPTÉE**

## 1.3 2010-034 ADOPTION DES COMPTES À PAYER DU MOIS DE FÉVRIER 2010

Madame Louise Boucher, secrétaire-trésorière, présente les comptes à payer pour le mois de février 2010.

Il est proposé par : Monsieur Donald Pelchat  
Appuyé par : Madame Louise Lavigne  
Et résolu à : L'unanimité

D'autoriser les comptes à payer, ci-après, pour le mois de février 2010 :



CHAMBLY-RICHELIEU-CARIGNAN

### COMPTES À PAYER

### MOIS DE FÉVRIER 2010

MOIS	NOM	DESCRIPTION	#FACTURE	MONTANT	TOTAL	NO CHQ
Février	Journal de Chambly	Annonce publicitaire	F-137342	319,44 \$	319,44 \$	2197
Février	Raymond Chabot Grant Thornton	Honoraires Prof. Exercice 2009	FAC0373616	6 732,99 \$	6 732,99 \$	2198
Février	Taxi Chambly	Trajet Ile Goyer Janvier 2010	ILE-20100131	448,00 \$		
Février	Taxi Chambly	Trajet T-45 Janvier 2010	T-45-20100131	969,00 \$	1 417,00 \$	2199
Février	M. Steeves Demers	Assemblée du 18 février 2010	20100218	141,98 \$	141,98 \$	2200
Février	Dessau Inc.	Mandats spéciaux / Services prof.	F015-69252	1 226,10 \$	1 226,10 \$	2201
Mars	Rogers Télécom Inc.	Lien Opus mars 2010	mars-10	401,11 \$	401,11 \$	2202
Février	Serge Gelin	Compte de dépenses	2010-02-04	89,08 \$		
Février	Serge Gelin	Assemblée du 18 février 2010	20100218	283,97 \$	373,05 \$	2203
Février	Patrick Marques	Assemblée du 18 février 2010	20100218	148,13 \$	148,13 \$	2204
Février	Donald Pelchat	Assemblée du 18 février 2010	20100218	148,13 \$	148,13 \$	2205
Mars	Société Gestrans	Gestion du mois	F106-00974	26 423,47 \$		
Mars	Société Gestrans	Site Internet - Mars 2010	F106-00975	620,81 \$		
Mars	Société Gestrans	Service clientèle - Ajout	F106-00983	1 410,98 \$	28 455,26 \$	2206
Février	Jacques Ladouceur	Assemblée du 18 février 2010	20100218	148,13 \$	148,13 \$	2207
Février	Louise Lavigne	Assemblée du 18 février 2010	20100218	148,13 \$	148,13 \$	2208
Février	Veolia Transport Québec Inc.	Avril 2009	VT01-300409-CR	(107,58 \$)		
Février	Veolia Transport Québec Inc.	Septembre 2009	VT01-300909-CR	(393,29 \$)		
Février	Veolia Transport Québec Inc.	Novembre 2009	VT01-301109-B	0,21 \$		
Février	Veolia Transport Québec Inc.	Octobre 2009	VT01-311009-CR	(11,03 \$)		
Février	Veolia Transport Québec Inc.	Service Février 2010	VT01-280210	321 726,75 \$	321 215,06 \$	2209
Février	Carra	Assemblée du 18 février 2010	20100218	80,63 \$	80,63 \$	2210
	Void	Void	Void			2211
<b>TOTAL DES COMPTES À PAYER</b>				<b>360 955,14 \$</b>	<b>360 955,14 \$</b>	

**ADOPTÉE**

## 1.4 RÉOLUTION CONCERNANT L'ADOPTION DU RÈGLEMENT 01-2010 – DÉPLACEMENT D'UN ARRÊT

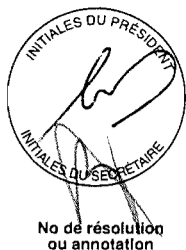
Ce point est reporté à la prochaine assemblée.

## 1.5 2010-035 RÉOLUTION CONCERNANT L'ADOPTION DU RÈGLEMENT 02-2010 – AJOUT ARRÊT ANNE-LE SEIGNEUR/FRÉCHETTE POUR LES CIRCUITS 100 (EXPRESS)

**CONSIDÉRANT** que lors de l'assemblée du Conseil tenue le 18 février 2010, avis de motion du présent règlement a été donné;

**CONSIDÉRANT** que lors de cette séance, une demande de dispense de lecture a été faite en même temps que l'avis de motion;

**CONSIDÉRANT** que son objet a été mentionné à haute voix;



**CONSIDÉRANT** que le règlement a été publié dans le Journal de Chambly, édition du 9 mars 2010;

**CONSIDÉRANT** qu'il n'y a eu aucune opposition à ce règlement;

**POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur Steeves Demers  
Appuyé de : Monsieur Jacques Ladouceur  
Et résolu à : L'unanimité

D'adopter le règlement 02-2009, établissant l'arrêt Anne-Le Seigneur/Frêchette pour les circuits 100 (Express) du transport en commun de personne dans les municipalités de Chambly, Richelieu et Carignan, tel que présenté.

**ADOPTÉE**

**1.6 RÉSOLUTION CONCERNANT UNE BANQUE D'HEURES POUR SUPPORT DU SITE INTERNET DE GÉOMAP GIS AMÉRICA**

Ce point est reporté à une prochaine assemblée afin d'obtenir plus de renseignements sur ce dossier.

**1.7 2010-036 RÉSOLUTION CONCERNANT LE RENOUVELLEMENT DE LA PROCURATION POUR L'ACCÈS AU DOSSIER DU CIT CRC AU MINISTÈRE DU REVENU DU QUÉBEC ET À L'AGENCE DU REVENU DU CANADA**

**CONSIDÉRANT** que le Ministère du Revenu Québec et l'Agence du Revenu du Canada demandent la signature du formulaire « Autorisation relative à la communication de renseignement, procuration ou révocation » afin de transmettre de l'information au gestionnaire du CIT Chambly-Richelieu-Carignan;

**POUR CE MOTIF :**

Il est proposé par : Monsieur Jacques Ladouceur  
Appuyé par : Monsieur Patrick Marques  
Et résolu à : L'unanimité

D'autoriser monsieur Serge Gélinas, président du CIT Chambly-Richelieu-Carignan, à signer le formulaire « Autorisation relative à la communication de renseignement, procuration ou révocation », autorisant Société Gestrans à obtenir de l'information auprès du Ministère du Revenu Québec et de et l'Agence du Revenu du Canada.

**ADOPTÉE**

**1.8 2010-037 RÉSOLUTION CONCERNANT L'HORAIRE DES CONGÉS DE PÂQUES**

**CONSIDÉRANT** les congés de Pâques du vendredi 2 avril 2010 (Vendredi saint) et du lundi 5 avril 2010 (lundi de Pâques);

**CONSIDÉRANT** que l'achalandage du CIT Chambly-Richelieu-Carignan (CIT CRC) est moins élevé lors de ces journées;

**CONSIDÉRANT** que le CIT CRC juge souhaitable d'offrir le service du samedi le vendredi 2 avril 2010 et le service du samedi plus deux (2) départs en avant-midi et deux (2) départs en après-midi pour le lundi 5 avril 2010;

**POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur Donald Pelchat  
Appuyé par : Monsieur Patrick Marques  
Et résolu à : L'unanimité



D'offrir le service du samedi pour la journée du Vendredi saint et d'offrir le service du samedi pour la journée du lundi de Pâques en y ajoutant deux (2) départs en avant-midi et deux (2) départs en après-midi, afin de répondre aux besoins des usagers.

### **ADOPTÉE**

#### **1.9 2010-038 RÉSOLUTION CONCERNANT LA QUOTE-PART FINALE 2009**

**CONSIDÉRANT** qu'un ajustement des quotes-parts de l'année précédente doit être fait en fonction de l'utilisation réelle des services par les municipalités;

**CONSIDÉRANT** qu'il y a un écart entre le projeté 2009 et le réel 2009;

**CONSIDÉRANT** que le Conseil doit entériner les quotes-parts réelles pour transmission aux villes concernées, selon le partage établi;

#### **POUR CES MOTIFS :**

Il est proposé par : Monsieur Jacques Ladouceur  
Appuyé par : Monsieur Steeves Demers  
Et résolu à : L'unanimité

D'accepter les ajustements présentés et de les faire parvenir aux villes concernées :

- ❖ Chambly : Quote-part réelle de 359 152 \$, donc un écart de 0,52 % représentant une charge de 2 430 \$ à la Ville;
- ❖ Richelieu : Quote-part réelle de 54 399 \$, donc un écart de -0,07 % représentant un remboursement de 327 \$ à la Ville.
- ❖ Carignan : Quote-part réelle de 53 791 \$, donc un écart de -0,45 % représentant un remboursement de 2 103 \$ à la Ville.

### **ADOPTÉE**

#### **1.10 RÉSOLUTION CONCERNANT UNE LETTRE D'APPUI À L'AMT POUR LEUR PROJET D'AFFICHEURS DYNAMIQUES AU TCV-TLO**

Le Conseil demande de recevoir la demande initiale de l'AMT avant de prendre une décision dans ce dossier. Dossier reporté à la prochaine assemblée.

### **2. BIENVENUE AUX USAGERS**

Aucun usager n'est présent à l'assemblée.

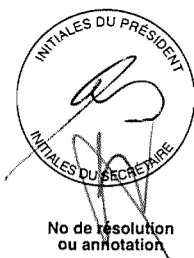
### **3. SUIVI DE LA RÉUNION DU 18 FÉVRIER 2010**

#### **Site Internet**

Suite à une discussion concernant la propriété intellectuelle du site Internet, le Conseil décide de fermer ce dossier, car il appert que le CIT Chambly-Richelieu-Carignan ne peut empêcher Géomap Gis d'utiliser les canevas utilisés pour le site Internet du CIT afin de créer d'autres sites Internet.

#### **Librairie Larico**

Madame Murielle Allatt explique qu'à deux (2) reprises, il y a eu vol de carte OPUS à la Librairie Larico. Ces situations sont arrivées, car le préposé a remis la carte OPUS au client avant que celui-ci n'ait payé. La Librairie Larico refuse de payer pour les paiements non perçus. Le Conseil décide de ne pas exiger le paiement des cartes OPUS non perçues. Par contre, advenant que cette situation se reproduise, le Conseil du CIT CRC sera dans l'obligation d'exiger un paiement de la Librairie Larico pour les titres dérobés



## **Centre de service**

Le centre de service pourrait être installé à la pharmacie Brunet. Madame Murielle Allatt veut s'assurer que la confidentialité des données sera respectée avant d'installer le centre de service à cet endroit. Dossier à suivre.

## **Entente Intermunicipale**

Madame Louise Lavigne remet la résolution de la ville de Carignan adoptant le règlement 416-A concernant l'entente intermunicipale du CIT CRC. Toutes les résolutions ayant été reçues, l'entente sera complétée et signée par tous les intervenants afin de compléter ce dossier.

## **Subventions gouvernementales**

Madame Louise Boucher mentionne qu'il y aura un deuxième volet à la SOFIL. Le projet SAE pourrait être subventionné par cette subvention. Dossier à suivre.

### **3.1 ATTESTATION D'ASSURANCE DE SOCIÉTÉ GESTRANS**

L'attestation d'assurance de Société Gestrans pour l'année 2010 est déposée au Conseil.

## **4. SITUATION FINANCIÈRE AU 28 FÉVRIER 2010**

Madame Louise Boucher, secrétaire-trésorière, présente les états financiers du mois de février 2010 et explique les écarts budgétaires.

### **4.1 PRÉSENTATION DES ÉTATS FINANCIERS AU 31 DÉCEMBRE 2009**

Monsieur Jean-Yves Trottier, vérificateur de la firme Raymond Chabot Grant Thornton, présente les états financiers vérifiés au 31 décembre 2009. Le rapport du vérificateur recommande au CIT Chambly-Richelieu-Carignan d'établir une politique de capitalisation et de s'assurer que, comme par le passé, les factures, préautorisées à être payées, soient présentées au Conseil.

## **5 RAPPORT SUR LES OPÉRATIONS**

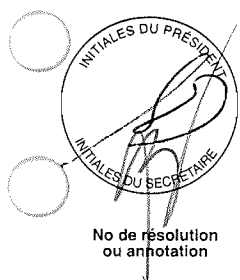
Monsieur Eugène Twardowski, représentant du transporteur, se joint à l'assemblée.

Madame Julie Larivière, chargée de projet chez Société Gestrans, présente le rapport sur les opérations du mois de février 2010.

Pour les villes de Chambly, Richelieu et Carignan (2000 à 2009), le tableau d'achalandage indique une augmentation de 1,29 % pour février 2010 comparativement à février 2009. Pour l'année 2010, le tableau indique une diminution totale de 0,5 %. Les statistiques indiquent une augmentation de 6,98 % pour le circuit T19 (Île Goyer) et une diminution de 4,41 % pour le circuit T45 (St-Jean). Le tableau mensuel détaillé indique le nombre d'usagers par départ, afin de cibler les départs où il y a des gens debout ou les départs qui sont moins utilisés.

Pour les villes de Marieville et St-Mathias-sur-Richelieu (2000 à 2009), le tableau d'achalandage indique, pour l'année 2010, une diminution de 17,31 % pour Marieville, et une diminution de 33,25 % pour St-Mathias-sur-Richelieu.

Durant le mois de février 2010, les usagers ont déposé 13 plaintes concernant dix (10) événements différents. Le Conseil demande d'aviser les chauffeurs de faire respecter la politique concernant les places identifiées pour les personnes à mobilité réduite.



## Bris mécaniques au TCV

Monsieur David Viannay explique les incidents qui se sont produits au TCV et en discute avec monsieur Eugène Twardowski. Le représentant du transporteur mentionne que l'inspecteur de Véolia a été avisé de ce dossier et qu'un suivi sera effectué.

Monsieur Eugène Twardowski quitte l'assemblée.

## 5.1 CAMPAGNE PUBLICITAIRE – RECYCLEZ VOTRE BAZON

Ce point est retiré de l'ordre du jour.

## 5.2 DOSSIER DU CONTRAT DE TAXI

Monsieur David Viannay fait un résumé du dossier. Monsieur Driss Belkadir qui est responsable des taxis qui effectuent le service de Taxibus ne veut pas signer de contrat avec le CIT CRC. Il refuse de faire compléter des feuilles de route à ses chauffeurs et il refuse également de recevoir des pénalités.

L'inspecteur du CIT CRC a effectué des vérifications sur les transports en taxibus. Sur 15 voyages inspectés, aucun taxi ne s'est présenté pour embarquer des usagers. Dès réception de la facture du mois de mars, une comparaison sera effectuée entre le nombre d'usagers comptabilisé sur la facture par le représentant du taxibus et les voyages inspectés par Société Gestrans.

Le Conseil demande à Société Gestrans de préparer une offre de service pour que la répartition du taxibus soit effectuée par Gestrans. Dossier à suivre.

## 6 CORRESPONDANCE

Correspondance reçue :

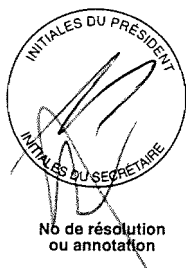
- 6.1 Ministère des Transports – 2010-02-04 / réf. : Confirmation des subventions versées en 2009;
- 6.2 Comité consultatif de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale – 2010-02-08 / réf. : Nouvelle publication;
- 6.3 Ville de Chambly – 2010-02-09 / réf. : Transmission de résolution;
- 6.4 Ministère des Transports – 2010-02-11 / réf. : Entente Intermunicipale du CIT Chambly-Richelieu-Carignan;
- 6.5 Raymond Chabot Grant Thornton – 2010-02-15 / réf. : Entente pour la vérification des états financiers au 31 décembre 2009;
- 6.6 Agence métropolitaine de transport – 2010-02-16 / réf. : Mandat des gestionnaires délégués de l'AMT – Rappel;
- 6.7 Association des CIT – 2010-03-02 / réf. : Confirmation du solde 2009 à payer concernant le contrat de Dessau pour le dossier carte à puce;

Correspondance envoyée :

- 6.8 Association des CIT – 2010-02-22 / réf. : Confirmation du solde 2009 à payer concernant le contrat de Dessau pour le dossier carte à puce;
- 6.9 Ministère des Transports – 2010-02-23 / réf. : Déploiement d'un système d'aide à l'exploitation et d'information aux voyageurs;
- 6.10 Ministère des Transports – 2010-03-08 / réf. : Demande de paiement concernant l'installation des abribus du CIT CRC.

Correspondance déposée au Conseil :

- 6.11 AMT – 2010-03-10 / réf. : Bris de véhicules au TCV;
- 6.12 AMT – 2010-03-15 / réf. : Envoi de résolution concernant l'ajout de panneau d'arrêt aux arrêts situés sur les axes métropolitains;



## 7 AJOUTS À L'ORDRE DU JOUR

### 7.1 2010-039 AUTORISATION DE SIGNATURE DE LA CONVENTION DE CONFIDENTIALITÉ CONCERNANT LE DOSSIER CARTE OPUS

**CONSIDÉRANT** qu'une convention relative à la collecte, à l'utilisation, à la communication et à la conservation des renseignements personnels et autres données nécessaires pour permettre des abonnements renouvelables automatiquement ou par tacite reconduction via un tiers mandataire doit être signée;

**CONSIDÉRANT** que cette convention doit être signée par la Société de transport de Montréal, l'Agence métropolitaine de transport, le Réseau de transport de Longueuil, la Société de transport de Laval, le Réseau de transport de la Capitale, le CIT Laurentides, le CRT de Lanaudière, le CIT Le Richelain, Le CIT Roussillon, le CIT Sorel/Varennnes, le CIT Chambly-Richelieu-Carignan, le CIT Haut-Saint-Laurent, le CIT La Presqu'île et la ville de Sainte-Julie;

#### POUR CES MOTIFS :

Il est proposé par : Monsieur Patrick Marques  
Appuyé par : Monsieur Donald Pelchat  
Et résolu à : L'unanimité

D'autoriser le président et la secrétaire-trésorière à signer, pour et au nom du CIT Chambly-Richelieu-Carignan, tout document jugé utile et nécessaire afin de donner plein effet à la présente résolution.

Que le préambule fasse partie intégrante de la présente résolution.

#### ADOPTÉE

## 8 VARIA

### 8.1 PLAINTÉ CONCERNANT LE TCV ET LA CARTE OPUS

Monsieur Jacques Ladouceur informe le Conseil que des usagers se sont plaints que la carte OPUS ne fonctionnerait pas dans certains autobus. Monsieur David Viannay mentionne que les usagers doivent appeler au service à la clientèle afin de donner plus de détails, qui permettront à l'inspecteur du CIT CRC de faire des vérifications. Un suivi est effectué sur la plainte d'un usager de Richelieu concernant une problématique au TCV.

### 8.2 DÉPÔT – AFFICHAGE MÉTRO LONGUEUIL

Madame Julie Larivière présente l'affiche qui sera installée au Terminus Longueuil pour le CIT Chambly-Richelieu-Carignan.

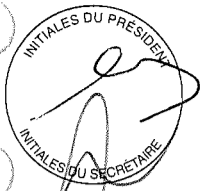
### 8.3 DÉPÔT – DEMANDES DE SERVICES

Suite à la demande du Conseil, madame Julie Lavrivère dépose aux membres du Conseil un tableau représentant les demandes de services de 2006 à 2010. Ces demandes seront prises en considérant lors de l'élaboration du nouveau réseau de transport du CIT CRC. Une rencontre, entre les membres du Conseil et les représentants de Société Gestrans, aura lieu vers la mi-avril pour la présentation d'un projet du nouveau réseau.

### 8.4 JOUR DE LA TERRE

Madame Murielle Allatt explique la campagne « Amène un ami » qui aura lieu lors du « Jour de la Terre » le 22 avril prochain. Le Conseil demande que le transporteur soit être avisé de cette promotion.





No de résolution  
ou annotation

**9. 2010-040 LIEU ET DATE DE LA PROCHAINE ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE**

Il est proposé par : Monsieur Patrick Marques  
Appuyé par : Monsieur Donald Pelchat  
Et résolu à : L'unanimité

De tenir la prochaine assemblée régulière le lundi 19 avril 2010 à 19h00 à l'Hôtel de Ville de Richelieu.

**ADOPTÉE**


**10. 2010-041 LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

Il est proposé par : Monsieur Patrick Marques  
Appuyé par : Monsieur Donald Pelchat  
Et résolu à : L'unanimité

De lever l'assemblée à 20h20.

**ADOPTÉE**

  
Serge Gélinas  
Président

  
Louise Boucher  
Secrétaire-trésorière